



Level 1

####

Author: Kanchan Bannerjee

Illustrator: Kavya Bagga

Translator: Janice Fernandes



#####?



#####



#####

#####



#####



#####, ##### #### ##### #####.



#####. ### ##### ##?



##,### ##### #####. ## ##### ##### #####.

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link .

Story Attribution:

This story:#### is translated by Janice Fernandes. The © for this translation lies with Janice Fernandes, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: 'Suma', by Kanchan Bannerjee. © Pratham Books , 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Illustration Attributions:

Cover page: A sad girl sitting by the window and looking out, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: A sad girl sitting by the window, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: A girl holding a green sari, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: A girl wearing a sari has an idea, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: A girl entering a room, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: A girl enters a room where an old man is sleeping on a chair, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: An old man on a chair and a stick on the floor, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: An old man and a little girl hugging each other, by Kavya Bagga © Pratham Books, 2013. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

(Konkani)

#####

This is a Level 1 book for children who are eager to begin reading.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India -- and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!